

TYPENBESCHEINIGUNG MOTOREN-FAHRZEUG-TYPENPRÜFUNGS-KOMMISSION

Fahrzeug-Kategorie <b>Landw. Traktor</b>	Marke <b>ALPINA-OEKONOM</b>	Typ-Bezeichnung / Erkennungszeichen <b>2 / 2 LD</b>	Typbescheinigung Nr. <b>1372</b>
---------------------------------------------	--------------------------------	--------------------------------------------------------	-------------------------------------

Erkennungsmerkmale des Typs **Bes. "2/2 LD" links, unter Kupplungs-Pedal, & a/Plakette**  
 Fahrgestellnummer eingeschlagen **Links, auf Getriebekasten, unter Kupplungs-Pedal, & a/Plakette**  
 Motornummer eingeschlagen **Links, unter vorderem Zylinder, a/Hersteller-Plakette**  
 Hersteller des Fahrgestells **Maschinenfabrik C. HOEGGER & Cie. A.G., GOSSAU (SO)**  
 Hersteller des Motors **Motorenfabrik HATZ, RUMSTORF b/Passau (D)**

MOTOR	FAHRGESTELL	KAROSSERIE
Marke u. Typ <b>HATZ Z 90 R</b>	Anzahl Achsen <b>2</b>	<b>C. HOEGGER &amp; Cie</b>
Art <b>Reihenm.dir.Einspr.</b>	Antrieb auf <b>Hinterräder</b>	Hersteller <b>GOSSAU</b>
Treibstoff <b>Dieseldöl</b>	1. Bremse <b>Fussbremse : Hydraulisch,</b>	Art / Form <b>Landwirtschafts-Traktor</b>
Zyl.-Zahl <b>2 Takt 4</b>	<b>"Lockheed" a/Ritzel / Hinterräder</b>	Anzahl Türen <b>---</b>
Zyl.-Bohrung <b>90 mm</b>	2. Bremse <b>Handbremse: Mechanisch, IB.,</b>	Sitzplätze <b>Total 1</b>
Kolbenhub <b>115 mm</b>	<b>a/Ritzel / Hinterräder</b>	Vorn <b>---</b> Mitte <b>---</b> Hinten <b>---</b>
Steuer PS <b>7,452</b>	3. Bremse <b>Einzelradbremse : Die gleiche</b>	Stahlplätze <b>---</b>
Zyl.-Inhalt zus. <b>1'460 cm³</b>	Anhängerbremse <b>---</b>	Für Motorräder: Soziussitz <b>---</b>
Brems-PS <b>20</b>	Lenkung <b>Mitte</b>	Seltenwagen <b>---</b>
Kühlung <b>Luft (Gebläse)</b>	Anhängerverrichtung <b>Stecknagel 2-stufig</b>	
Lage des Motors <b>Vorn</b>	Anzahl Vorwärtsgänge <b>5</b>	
	Geschw. im 1. Gang <b>2,27 m dir. Gang 19 Km/Std.</b>	

GEWICHTSVERHÄLTNISS E UND BEREIFUNG	Vorderechse	Hinterachse	Total
Leergewicht des fahrbereiten Fahrgestells	kg	kg	--- kg
Tragfähigkeit des Fahrgestells (Art. 11 MFV)	kg	kg	--- kg
Fabrikgarantiertes maximales Gesamtgewicht	kg	kg	--- kg
Leergewicht des fahrbereiten Fahrzeuges (karossiert)	<b>600</b> kg	<b>750</b> kg	<b>1'350</b> kg
Nutzlast	kg	kg	--- kg
Fabrikgarantiertes maximales Anhängerzuggewicht			--- kg
Bereifung: Dimension	<b>5.00 - 16 / 9 x 24 4 Ply</b>		
Maxim. Tragkraft (pro Reifen <b>480</b> kg)	pro Achse <b>960</b> kg	<b>1'430</b> kg	einfach / <b>HOEGGER</b>
	<b>715</b>		

4

**ELEKTR. AUSRÜSTUNG UND WARNVORRICHTUNG****12 V.**

Scheinwerfer: Marke **HELLA**  
 Stand-/Markierlichter **2**, in den Scheinwerfern  
 Stoplichter  
 Richtungsanzeiger: System  
 Warnvorrichtung **1 elektr. Horn**

Abblendsystem **Duploulampen mit Abblendkappe**  
 Schlusslichter **1, Reflexlinse**  
 Kontrollnummerbeleuchtung  
 Lage  
 Scheibenwischer

**ALLGEMEINE MASSANGABEN**

Spurweite { vorn	<b>verstellb. 1'260 mm</b>
{ hinten	<b>verstellb. 1'290 mm</b>
Gesamtbreite, vorne	mm, hinten <b>1'590 mm</b>
Achsenabstand	<b>1'680 mm</b>
Gesamtlänge	<b>2'530 mm</b>
Gesamthöhe (unbelastet)	<b>1'400 mm</b>
Bodenfreiheit	<b>300 mm</b>
Überhang, hinten	<b>540 mm</b>
Anhängervorrichtung (Höhe ab Boden)	<b>545/635 mm</b>
Anhängervorrichtung (Überhang)	<b>290 mm</b>
Äusserer Wendekreis-Durchm. links	<b>5,50 m</b>
Äusserer Wendekreis-Durchm. rechts	<b>5,50 m</b>

**Innenmasse**

Länge des Laderaumes	mm
Breite des Laderaumes	mm
Lichte Höhe	mm
Höhe des Laderaumes ab Boden	mm
Seitenladen (Höhe)	mm

**BEMERKUNGEN**

**\*) Maximale Geschwindigkeit**: Regulator wird von der Hersteller-Firma auf die vorgeschriebene Tourenzahl (1'800 U/min.) eingestellt = 19 Km/Std.

**Lärmmessungen**: Auf 7 M. seitlich

**Im Leerlauf** = 72 Phon

**Bei max. Betriebsdrehzahl (1'800 U/m)** = 94 Phon

**Zu stark - Darf das vorgeschriebene Maximum von 90 Phon nicht überschreiten (Kreisschr. EJPD 15.4.53)**

**ABÄNDERUNGEN UND ERGÄNZUNGEN (H.M.F.V.)**

Ort und Datum der Typenprüfung

**GOSSAU (SG), den 5.5.1954** Typenprüfungskommission